

**Protocol no. 43****Sezzüda da lündeschdi, 8 november 2012, 19.30 – 22:45**

**Preschaints:** Albert Mayer, Andri Poo, Men Caviezel, Dumeng Jann, Marianne Werro-Lehmann e Marco Fallet (protocol)

**343 011**                    **LEGISLATIVA**  
**Saramantaziun dal nouv chanzlist Marco Fallet**

Il nouv chanzlist, Marco Fallet, vegn saramantà. El declera ed imprometta da vulair accumplir conscienzusamaing tuot seis dovairs tenor meglder savair, da scriver ils protocols tenor la püra vardà, da custodir tuot las actas surdattas plü bain pussibel e da respettar tuot ils cas da secretezza.

**Protocol**

Il protocol no. 42 da la sezzüda dals 1 november 2012 vegn approvà davo chi sun gnüts fats alchüns adattamaints.

**344**                    **ORIENTAZIUNS**

3. Infiltraziun d'aua, chasa 32 A  
Heinz Keller ha orientà al capo, cha suot la chasa nr. 32 A (G. Buchli) pro'l üert cula aua. Sco cha la situaziun po gnir valütada actualmaing nu es il cas uschè urgiaint. Il Cussagl prevezza da tgnair in ögl la situaziun e d'intervenar in chosa da prümavaira. In quist sen vegn averti quai a Heinz Keller in scrit.
4. Chantun / consultaziun ledscha da pella promoziun da l'economia  
Da quai es gnü tut cugnuschtscha, i nu vegn però tut posizien.
5. Chantun / consultaziun ledscha da pes-cha  
Da quai es gnü tut cugnuschtscha, i nu vegn però tut posizien.
6. Charta davart Iris Bischofberger  
Quella exprima sia dischillusiuin supr'il fat, chi saja gnü cuverrà sün vias in cumün parts da la salaschada cun catram. I vegn decis d'infuormar in scrit, cha cur cha la situaziun finanziaria permetta, inchaminarà il cumün vi d'üna refacziun da la salaschada.
9. Bügl Sur En / fotografias Jürg Schäfer  
Il manzunà exprima seis grond plaschair, cumplimaint ed ingrazchamaint pel bel bügl nouv chi'd es gnü construi a Sur En. Quist vegn eir invia inavant a Hannes Pfranger chi segna respunsabel pellas lavuors effetudas.
11. Fusiun dals cumüns / invid per l'occurrentza d'infuormaziun 29 november 2012

Davart dal cumün da Scuol es gnü surdat ün invid, chi dess gnir protramiss als 15 november a las autoritats sco eir al persunal da mincha cumün. Quell'occorrenza ha lö a las 17.00h. Ultra da quai protrametta Scuol ün invid in mincha chasada dals 5 cumüns pell'occorrenza d'infuormaziun a la populaziun, chi ha lö il medem di saira a las 20.00h.

Il capo infuormescha d'avair fingià organisà ün bus chi transporta la glied da Sent a Scuol davent da Plaz, a las 19.30, e quai in möd flexibel e seguond bsögn.

12. PEB / dumondas da sustegn per progets regional

Sün giavüsch dals cumüns tratta la PEB quellas dumondas i'l ravuogl regional. Perquai vegn salvada als 27 november üna radunanza regionala.

13. La gruppa da sot da Sent ha fusiunà cun quella da Scuol. Il cumün sustgniva a quella cun ün import annual da fr. 200.00. Davart dal pesident, Valentin Domenig, es gnü dumondà scha Sent pajess inavant quella contribuziun. In princip va il Cussagl d'accord in chosa, pretenda però cha la dumonda gnä inoltrada in scrit.

14. Als 16 november ha lö la radunanza generala da la Conferenza Generala Ladina. Andri Poo, vice-capo, fa part, el ha eir fingià inoltrà l'annunzcha.

**346 021 FABRICA**  
**Conrad Peer, parcella nr. 125**

La documainta areguard sgrafit e culur da la fatschada es uossa avantman in möd sufficient. Il Cussagl conced'el permiss, seguond proposta da la cumischiun da fabrica, sco procedura d'annunzcha.

**347 021 FABRICA**  
**Kreienbühl e Fretz, parcella nr. 248**

Il permiss da l'uffizi pella natüra ed ambiaint areg. l'installaziun d'ün indriz da s-chodamaint cun fouras geotermicas es avantman, uschè cha'l permiss da fabrica davart dal cumün vegn concess.

**348 021 FABRICA**  
**Andri Pua, parcella nr. 554**

A la dumonda da prolungaziun dal permiss per eriger sur la chasa ün mür e daspera üna saiv vegn aderi. Cundiziun: La distanza da la saiv davent da la via sto esser 50 cm e la distanza dal mür davent da la via sto esser 1.20m.

**349 021 FABRICA**  
**Andri Poo Rauch, parcella nr. 597**

Andri Poo Rauch sto effetuar lavuors da reparatura e rimplazzamaint dals collecturs dad aua choda sün tet ed ha per quai inoltrà la dumonda. El piglia recusaziun. Il Cussagl conceda però il permiss, suot procedura d'annunzcha.

**350 021**

**FABRICA**

**Monica ed Otto Scandella, parcella a Saranschasch**

A la dumonda da prolungaziun dal termin pella rumida da la deponia per 4 eivnas vegn aderi. Uschè sto quella esser rumida e missa in uorden fin il plü tard als 1. december 2012. La collaudaziun vain fatta da prümavaira dal 2013. La cumischiun propuona da metter cundiziun, sch'in cas cha la fatschenda nu vess d'esser in uorden van ils cuosts pella refacziun a charg dals petents.

**352 021**

**FABRICA**

**Cumischiun da planisaziun**

Dumeng Jann orientescha, cha la cumischiun saja vi da trattativas supra divers temas. Areguard la fatschenda "seguondas abitaziuns" chi ha lura virtù a partir dals 1.01.2013 nun es quai amo dal tuot cler che chi vala finalmaing. Decisiv sarà unic che cha'l tribunal federal decida.

**353 3**

**CULTURA E TEMP LIBER**

**100 ons viafier Retica**

Marianne Werro infuormescha, chi saja previs als 29 gün 2013 da salvar la festa da giubileum a Scuol. Ella fa part a la cumischiun respunsabla in chosa. La somma preventivada s'amunta a fr. 500'000.00, prevista da scumpartir sün ca. 1/3 sülla viafier Retica, 1/3 via sponsoring ed 1/3 via contribuziuns. Il Cussagl conceda pel cumün da Sent üna garanzia da deficit da fr. 5'000.00.

**356 80**

**AGRICOLTURA**

**Lingia d'aua da Jachen Andri Schmidt**

Andri Poo orientescha, cha davart da Men Luppi saja gnü rendü attent sülla pendenza areg. refacziun da las lavuors chi d'eiran gnüdas fattas vi da la lingia. In quel connex vaiva lura Men Luppi manzunà, ch'el ha l'intent da far la dumona per ün access sün sia parcella. Il Cussagl va d'accord cun quai e decida d'as participar davart dal cumün vi da quellas lavuors in fuorma d'ün'ingaschamaint da ca. 3 - 4 uras cun üna maschina.

**357 622.315**

**Mantegnimaint maschinas, benzina**

**Revisiun dal trax pitschen**

Men Caviezel orientescha cha la revisiun dal trax pitschen sto gnir fatta urgiantamaing. Il silvicultur ha preschantà ün'offerta da fr. 8'300.00. Cun quai vegn i d'accord ed il credit da fr. 8'300.00 vegn concess.

**358 942.423.05**

**Fits per terrains cumünals**

**Jon Lansel, desditta da la fittanza da la parcella cumünala nr. 589**

Men Caviezel orientescha d'avair survgni da Jon Lansel la desditta da la fittanza da la parcella manzunada in Palüzot. Il Cussagl piglia cugnuschentscha e decida da publichar quella i'l prossem Mas-chalch.

360 070

**STABELS D'ADMINISTRAZIUN**

**Stanza da sezzüdas**

Dumeg Jann manzuna, cha l'adöver da la saletta da sezzüdas crescha vieplü e chi dvainta vieplü greiv da chattar termins cun cumischiuns (fabrica e planisaziun). Il fat, cha la saletta vain douvrada d'ulteriuras societats fa gnir tuot amo plü greiv.

Il prüm dret d'adöver stuvevss avair il Cussagl e las cumischiuns cumünalas, pür in segunda lingia lura eir societats. L'actuar vain incumbensà da reglar la fatschenda cull'administraziun, pustüt sto gnir chattada ün'otra soluziun culla società da duonnas.

il capo:

l'actuar: